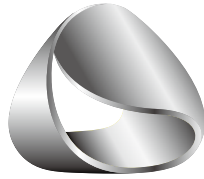


香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



江西銅業股份有限公司

JIANGXI COPPER COMPANY LIMITED

(在中華人民共和國註冊成立的中外合資股份有限公司)

(股份代碼：0358)

業績公告

截至二零零九年十二月三十一日止年度

1 重要提示

- 1.1 江西銅業股份有限公司(「本公司」)董事會(「董事會」)、監事會(「監事會」)及董事(「董事」)、監事(「監事」)、高級管理人員保證本公告所載資料不存在任何虛假記載、誤導性陳述或者重大遺漏，並對其內容的真實性、準確性和完整性承擔個別及連帶責任。
- 1.2 董事吳建常及施嘉良因故未能出席本次會議，但已分別委託董事李貽煌及李保民代為參加及表決。除已披露外，所有其他董事均親身參加董事會會議。
- 1.3 本公司及其子公司(「本集團」)截至二零零九年十二月三十一日止年度按中國企業會計準則(「中國企業會計準則」)及國際財務報告準則(「國際財務報告準則」)編製的合併財務報表已經分別經境內的安永華明會計師事務所及境外的安永會計師事務所審計，並出具了標準無保留意見的審計報告。
- 1.4 本公司負責人李貽煌、主管會計工作負責人甘成久及會計機構負責人(會計主管人員)邱玲聲明：保證年度報告中財務報告的真實、完整。
- 1.5 本公司的審核委員會已審閱截至二零零九年十二月三十一日止的財務報告。

2. 公司基本情況

2.1 基本情況簡介

股票簡稱	江西銅業(A股)
股票代碼	600362
上市交易所	上海證券交易所
股票簡稱	江西銅業股份(H股)
股票代碼	0358
上市交易所	香港聯合交易所有限公司
認購權證	江銅CWB1
交易代碼	580026
上市交易所	上海證券交易所
公司債券	08江銅債
交易代碼	126018
上市交易所	上海證券交易所
公司註冊地址和辦公地址	中華人民共和國江西省貴溪市冶金大道15號
郵政編碼	335424
公司國際互聯網網址	http://www.jxcc.com
電子信箱	jccl@jxcc.com

2.2 聯繫人和聯繫方式

	董事會秘書	證券事務代表
姓名	潘其方	康水根
聯繫地址	中華人民共和國江西省 貴溪市冶金大道15號	中華人民共和國江西省 貴溪市冶金大道15號
電話	0701-3777736	0701-3777733
傳真	0701-3777013	0701-3777013
電子信箱	jccl@jxcc.com	jccl@jxcc.com

3 會計數據和業務數據摘要

3.1 主要會計數據(按中國企業會計準則編製)

單位：千元 幣種：人民幣

	2009年	2008年	本年比 上年增減 (%)	2007年
營業收入	51,714,648	53,972,433	-4.18	43,337,085
利潤總額	3,176,149	2,998,050	5.94	5,509,273
歸屬於母公司 股東的淨利潤	2,349,254	2,285,101	2.81	4,533,754
歸屬於母公司股東的 扣除非經常性損益的 淨利潤	2,223,630	2,920,955	-23.87	3,980,560
經營活動產生的 現金流量淨額	1,722,486	6,249,417	-72.44	1,603,536

	2009年末	2008年末	本年比 上年增減 (%)	2007年末
總資產	38,034,215	34,150,637	11.37	34,942,192
歸屬於母公司股東權益	22,813,886	20,752,344	9.93	19,544,424

3.2 主要財務指標(按中國企業會計準則編製)

	2009年	2008年	本年比 上年增減 (%)	2007年
基本每股收益(人民幣元)	0.78	0.76	2.63	1.53
稀釋每股收益(人民幣元)	0.72	0.76	-5.26	1.53
扣除非經常性損益後的 基本每股收益(人民幣元)	0.74	0.97	-23.71	1.36*
加權平均淨資產收益率(%)	10.78	11.33	減少0.55個 百分點	27.92
扣除非經常性損益後的 加權平均淨資產收益率(%)	10.21	15.02*	減少4.81個 百分點	27.51*
每股經營活動產生的 現金流量淨額(人民幣元)	0.57	2.07	-72.46	0.54
			本年末比 上年末增減 (%)	2007年末
歸屬於母公司股東的 每股權益(人民幣元)	7.55	6.87	9.90	6.47

* 以上數據根據中國證券監督管理委員會2010年1月11日發布的證監會公告[2010]2號—《公開發行證券的公司信息披露編報規則第9號—淨資產收益率和每股收益的計算及披露》(2010年修訂)進行了重列。

非經常性損益項目(按中國企業會計準則編製)

單位：千元 幣種：人民幣

非經常性損益項目	金額
(損失以負數列示，收益以正數列示)	
非流動資產處置淨損益	-4,401
非經常性政府補助	87,839
營業外收支中反映的除非流動資產處置淨損益及 非經常性政府補助以外的其他項目	-16,203
處置及清算子公司投資損益	29,241
交易性金融資產的投資損益	4,095
銀行理財產品的投資損益	11,164
現金流量套期無效部分公允價值變動損益	-1,296
公允價值套期無效部分公允價值變動損益	-2,251
不符合套期保值會計的商品期貨合約的 公允價值變動損益	270,254
現金流量套期無效部分平倉損益	-451
公允價值套期無效部分平倉損益	-7,257
不符合套期保值會計的商品期貨合約平倉損益	-219,467
所得稅影響額	-26,144
少數股東損益影響額	502
合計	<u>125,625</u>

3.3 主要會計數據(按國際財務報告準則編製)

單位：千元 幣種：人民幣

	2009年	2008年	增減 (%)	2007年
收入	51,430,623	53,693,436	-4.21	43,168,883
稅前溢利	3,210,823	2,998,051	7.10	5,509,273
所得稅費用	829,517	800,535	3.62	854,813
少數股東(損失)/收益	-1,921	-87,585	-97.81	120,706
母公司股東應佔溢利	2,383,227	2,285,101	4.29	4,533,754
每股基本溢利(人民幣元)	0.79	0.76	3.95	1.53
每股稀釋溢利(人民幣元)	0.73	0.76	-3.95	1.53
經營活動產生的 現金流量淨額	1,722,486	6,249,417	-72.44	1,603,537
	2009年 12月31日	2008年 12月31日	增減 (%)	2007年 12月31日
總資產	38,427,695	34,504,921	11.37	35,130,584
總負債	15,252,590	13,385,945	13.94	15,108,629
歸屬於母公司股東的權益	22,813,886	20,752,344	9.93	19,544,424
歸屬於母公司股東的 每股權益(人民幣元)	7.55	6.87	9.90	6.47
淨資產收益率(%，每股 基本溢利/歸屬於 母公司股東的每股權益)	10.46	11.06	下降0.60個 百分點	23.65

3.4 境內外會計準則差異

3.4.1 同時按照國際財務報告準則與按中國企業會計準則披露的合併財務報表中歸屬於母公司股東的淨利潤和歸屬於母公司股東權益差異情況

單位：千元 幣種：人民幣

	歸屬於母公司 股東淨利潤		歸屬於母公司 股東權益	
	2009年	2008年	2009年 12月31日	2008年 12月31日
按中國企業會計準則	2,349,254	2,285,101	22,813,886	20,752,344
按國際財務報告準則				
調整的項目及金額：				
沖回本年按中國企業會計準則核算的已計提而未使用的安全生產費用	33,973	—	—	—
按國際財務報告準則	<u>2,383,227</u>	<u>2,285,101</u>	<u>22,813,886</u>	<u>20,752,344</u>

4 股東之權益及淡倉

根據《香港證券及期貨條例》（「證券及期貨條例」）第336條規定須予備存的股東登記冊記錄，於二零零九年十二月三十一日，本公司董事、監事及高級行政管理人員以外的其他股東在本公司的股份及相關股份中擁有的權益或淡倉情況如下：

股東名稱	股份類別	身份	股份數目 (附註1)	約佔 有關類別股份 的百分比 (%)	約佔 已發行總股份 的百分比 (%)
江西銅業集團有限公司 (「江銅集團」)	限售流通內資股	實益擁有人	1,282,074,893 (L)	78.40% (L)	42.41% (L)
JPMorgan Chase & Co.	H股	(附註2)	151,628,192 (L) 9,799,873 (S) 32,407,000 (P)	10.93% (L) 0.71% (S) 2.34% (P)	5.02% (L) 0.32% (S) 1.07% (P)

附註 1：「L」字代表股份中之好倉；「S」字代表股份中之淡倉；「P」字代表股份中之可供借出的股份

附註 2：根據JPMorgan Chase & Co.於二零零九年十二月二十一日發出之法團大股東通知書，其持有的H股以下列身份持有：

身份	H股數目
實益擁有人	10,788,192 (L)
	9,799,873 (S)
投資經理	108,433,000 (L)
保管人 — 法團／核准借出代理人	32,407,000 (L)

根據該通知，該等權益中有(i)140,000股H股的好倉及4,346,000股H股的淡倉為以現金交收的在聯交所上市或買賣或在期交所買賣的衍生工具及(ii)均為380,000股H股的好倉及淡倉為以實物交收的非上市衍生工具。

除上述披露者外，根據證券及期貨條例第336條規定須予備存的股東登記冊所示，本公司並無接獲任何於二零零九年十二月三十一日在本公司股份及相關股份中擁有之權益及淡倉的通知。

5 董事、監事和高級管理人員持股及報酬情況

單位：股

姓名	職務	性別	年齡	任期起始日期	任期終止日期	年初 持股數	年末 持股數	變動原因	是否在股東	報告期內	
									報告期內 從公司 領取的 報酬總額 (人民幣 萬元) (稅前)	單位或其他 關聯單位 領取報酬 、津貼	
李貽煌	董事長	男	47	2007年1月24日		0	0			83.509	否
李保民	執行董事	男	52	2007年4月3日		0	0			83.509	否
龍子平	執行董事	男	49	2007年4月3日	2009年6月26日	0	0	換屆離任		73.74025	否
	副總經理			2009年3月31日		0	0	聘任			否
王赤衛	執行董事	男	56	1997年1月24日	2009年6月26日	0	0	換屆離任		72.26875	否
	副總經理			2001年5月24日		0	0				否
吳金星	執行董事	男	47	2005年11月1日	2009年6月26日	0	0	換屆離任		71.24025	否
	財務總監			2005年5月19日	2009年3月31日	0	0	解聘			否
	監事			2009年6月26日		0	0	換屆聘任			否
甘成久	執行董事	男	47	2009年6月26日		0	0	換屆聘任		71.24025	否
	財務總監			2009年3月31日		0	0	聘任			否
	監事			2003年6月11日	2009年6月26日	0	0	換屆離任			否
胡慶文	執行董事	男	46	2009年6月26日		0	0	換屆聘任		42.49025	否
施嘉良	執行董事	男	63	2009年6月26日		0	0	換屆聘任		2.6625	否
高建民	執行董事	男	50	1997年1月24日		0	0			18	否
梁青	執行董事	男	56	2002年6月12日		0	0			18	否
高德柱	獨立非執行董事	男	69	2009年6月26日		0	0	換屆聘任		2.5	否
吳建常	獨立非執行董事	男	71	2008年6月6日		0	0			5	否
張蕊	獨立非執行董事	女	47	2006年6月15日		0	0			5	否
涂書田	獨立非執行董事	男	46	2006年6月15日		0	0			5	否
尹鴻山	獨立非執行董事	男	64	2003年6月11日	2009年6月26日	0	0	換屆離任		2.5	否
胡發亮	監事會主席	男	50	2008年6月6日		0	0			58.9715	否
吳吉孟	監事	男	51	2008年6月6日	2009年6月26日	0	0	換屆離任		61.4715	否
	副總經理			2009年3月31日		0	0	聘任			否
李平	監事	男	51	2003年6月11日	2009年6月26日	0	0	換屆離任		28.75	否
林金良	監事	男	45	2009年6月26日		0	0	換屆聘任		30.2215	否
謝明	監事	男	53	2009年6月26日		0	0	換屆聘任		30.2215	否
萬素娟	監事	女	56	2009年6月26日		0	0	換屆聘任		2.6625	否
董家輝	副總經理	男	47	2009年3月31日		0	0	聘任		63.9715	否
劉江浩	總工程師	男	48	2001年11月21日		0	0			63.9715	否
潘其方	董事會秘書(境內)	男	45	2006年4月19日		0	0			23.4715	否
佟達釗	董事會秘書(境外)	男	47	1997年1月24日		0	0			5	否
劉謙明	監事	男	47	2008年6月6日	2009年6月26日	0	0	換屆離任		30.2215	否
合計	/	/	/	/	/	0	0	/		955.5948	/

6 董事會報告

6.1 董事長報告

致各位股東：

非常感謝對本集團的信任和支持。本人在此欣然宣佈，本集團通過加強內部管理，嚴控成本，經受住了金融危機的嚴峻考驗，產品產量創歷史新高，經營業績超年初預期。根據經審計的按中國會計準則編製的二零零九年度合併財務報表，本集團的合併營業收入為人民幣5,171,465萬元(二零零八年：人民幣5,397,243萬元)，比上年減少人民幣225,778萬元(或-4.18%)；實現歸屬於母公司股東的淨利潤人民幣234,925萬元(二零零八年：人民幣228,510萬元)，比上年增加人民幣6,415萬元(或2.81%)。基本每股盈利為人民幣0.78元(二零零八年：人民幣0.76元)，比上年增加人民幣0.02元(或2.63%)。

行業發展狀況及市場回顧

二零零九年銅在有色金屬中率先走出低谷，走出單邊上揚行情，倫敦金屬交易所(「倫敦金屬交易所」)三個月期銅由年初開盤的3,077.5美元／噸上漲至年末收盤的年內高點7,503.8美元／噸，漲幅達143.8%，已經恢復到金融危機前水平。但全年平均銅價，仍遠低於上年：倫敦金屬交易所三個月期貨銅平均收盤價為5,171美元／噸，現貨銅平均收盤價為5,149美元／噸，分別比上年下降24.93%及25.97%；上海期貨交易所三個月期貨銅平均月加權平均價(含稅)為人民幣39,156元／噸，當月期貨銅平均月加權平均價(含稅)為人民幣40,186元／噸，分別比上年下降29.57%及29.01%。

國際銅業研究組織(ICSG)公佈數據顯示，二零零九年全球銅產量1,835萬噸，銅消費1,799萬噸。中國精煉銅產量412萬噸，比上年增長6.2%，表觀消費量723萬噸，比上年增長38.5%，進口精煉銅318.5萬噸，比上年降低118.7%。

經營回顧

報告期內，本集團繼續圍繞「發展礦山、鞏固冶煉、精深加工、相關多元」的發展戰略，在鞏固內部同時，有序擴張：

(1) 深化改革，務實基礎，提高運營效率。

- i 本集團總部機構調整順利完成。於2009年7月份，本集團成功完成總部機構調整，精簡了部分職能部門，總部分流員工近50%，建立了以崗位價值為導向、責權利清晰到位的崗位體系，基本形成了能進能出的用人機制。
- ii 內部企業重組推進順利。本公司於08年收購了江銅集團與銅主業相關的業務，儘管該等資產與本公司主營業務相關，但其法人主體較多，業務也更複雜。報告期內，本集團對有關業務進行了梳理，正在對存在相同或相關業務的企業進行整合，註銷了部分和主業關係密切的法人主體，以減少營運環節，提高本公司整體經營效率，降低管理費用，減少稅費。
- iii 規範勞動用工，逐步減少臨時用工；統一由本公司總部調配內部人力資源，在本集團內部跨地區、跨單位轉移內部員工，實現業務擴張，員工人數基本不變，達到有效盤活存量人力資源之目的。完善薪酬分配制度，在全體員工薪酬增長的基礎上，打破同級同薪傳統，在分配上向價值大、責任重的崗位和貢獻大的個人傾斜，力圖建立以崗位價值為導向的薪酬體系。
- iv 完成了定額核定試點。報告期內，本集團在德興銅礦、貴溪冶煉廠進行了定額核定，核定了產量、質量、成本、設備、能耗等9大方面的定額標準，為本集團推廣定額管理積累了經驗，為實施全面預算管理打下了基礎。

(2) 圍繞戰略，有序擴張，增強盈利能力。

- i 堅定實施資源開發戰略，資源控制量繼續增加。除收購金雞窩銀銅礦探礦權，新增銅金屬儲量31萬噸、鉛鋅金屬儲量51萬噸、金金屬儲量3.27噸、銀金屬儲量952噸外，本集團近幾年重點推進的現有礦山周邊及深部勘探也或見成效：於東鄉銅礦和銀山鉛鋅礦深部，有新增資源的可能；於永平銅礦周邊，亦有存在一鉬礦跡象。

礦山建設穩步推進，自產銅原料有所增加。武山銅礦5,000噸／日擴產改造項目已經完成，德興銅礦13萬噸／日擴產工程、城門山銅礦二期擴建工程、永平銅礦露轉坑項目、東鄉銅礦5號礦體深部開採工程等項目正順利推進，銀山礦業5,000噸／日擴產工程已完成前期工作。阿富汗艾娜克銅礦項目正在積極推進，已完成提前投產方案編製和主要設備招標定貨。北秘魯項目正在優化可研，啟動了土地徵購等工作。上述礦山建設使得本集團自產銅精礦也相應增加。報告期內，本集團合計生產銅精礦含銅16.7萬噸，比上年增長5%。

- ii 深挖內潛，提升冶煉，鞏固行業領先地位。貴溪冶煉廠通過精細管理、優化冶煉技術、嚴格標準化作業，在電解東擴工程基本建成釋放產能後，形成了年產90萬噸陰極銅的冶煉能力，有利於發揮規模效應，降低冶煉單位成本。
- iii 緊跟市場，以銷定產，精深加工盈利大幅提升。報告期內，本集團改變了以往以產定銷的銅加工經營模式，重點開發大客戶，根據市場需求確定產量和產品規格。需求的確定也使得生產組織更趨合理，提高了產品質量，提升了總體經營管理水平。

前景及策略

全球經濟的復蘇進程將決定銅消費的走勢。金融風暴後的經濟恢復是一個長期和漫長的過程，除亞洲外，其他地區的銅消費並未有明顯恢復。銅下游消費前景的不明朗以及銅庫存處於相對高位，對銅價上升形成一定壓力。儘管如此，但二零一零年銅市場與上年比仍相對健康，各項經濟指標均宣示全球宏觀經濟已走出低谷。另一方面，二零一零年銅冶煉加工費同比大幅下滑，顯示了銅精礦供應嚴重緊張的局面仍在惡化。近年來，礦山品位不斷下降，開採難度加大，銅精礦生產成本逐步上升，也給予銅價支撐。因此，二零一零年銅價將維持在高位震蕩。

二零一零年，本集團主要生產經營計劃為：陰極銅90萬噸、黃金22噸、白銀460噸、硫酸231萬噸、銅精礦含銅17.2萬噸、銅杆線及其他銅加工產品48.3萬噸。由於本集團主產品價格受國際市場影響，波動巨大，而且原料來源及交易方式(如原料買斷與原料的委託加工可以生產等量的產品，但銷售收入相差巨大)變化不定，本集團將可能根據市場變動情況，適時調整本集團計劃。

為確保上述計劃完成，本集團將全力做好以下工作：

- (1) 強化生產運營組織，確保產能發揮。二零一零年，本集團採、選、冶及銅加工計劃產量比上年都有增長：(i)礦山方面擴產改造項目逐步進入投產運行階段，要進一步挖潛增產，使技術改造和擴產項目體現效益。其中，德興銅礦擴產項目7,500噸／日分項工程要全面發揮產能；武山銅礦5,000噸／日擴產項目要儘快實現達產達標；永平銅礦露轉坑項目要確保3月份投產出礦；年底達到5,000噸生產能力；東同礦業五號礦體深部開採項目要在11月出礦；城門山二期擴建工程爭取年內建成，要確保本集團全年生產銅精礦含銅17.2萬噸；(ii)冶煉方面由於是按最大產能安排計劃，外購原料進一步增加，要精心組織原料採購，確保原料供應，要強化庫存管理，加強設備管理、增強處理各種複雜原料能力，完成90萬噸銅冶煉目標；(iii)銅加工方面，銅箔二期擴建要第一季度達產，其他銅加工單位主要要穩定並提高產品質量，降低生產成本，提高市場競爭能力，擴大市場份額。
- (2) 繼續推進資源開發戰略，提升資源保障能力。除上述內部礦山建設外，本集團也在加快推進本集團阿富汗艾娜克銅礦和北秘魯銅礦項目建設，並努力在該等項目中發揮本集團礦山開採技術、管理等經驗。本集團亦在做金雞窩銀銅礦及其他可能項目開發的前期工作，以擇機實施開發。本集團將繼續投入現有礦山周邊及深部的勘探，並適度參與風險勘探。儘管資源行業在金融危機中率先復蘇，使得資源併購的最佳窗口稍縱即逝，但全球礦業的兼併收購仍然如火如荼，本集團仍然會積極尋求提升資源保障的各類機會。

- (3) 處理好資本運作與實體經濟關係，爭取權證行權。實體經濟為本集團發展基礎，資本運作促進了本集團的跨越式發展。本公司上市以來，通過資本運作，先後收購及擴建武山銅礦、城門山銅礦、東鄉銅礦、銀山鉛鋅礦等礦山，大大增加了本集團資源儲量及提高了原料自給率。亦通過募集資金，先後建設了貴冶二期、三期及四期，使得冶煉能力始終排在國內前列。本集團之經營業績也得到極大提升。二零一零年，本集團將努力促使權證行權，為本集團海外礦山建設提供資金，確保海外礦山及早開發，給予投資者更好回報。
- (4) 加強內部管理，務實發展基礎。二零一零年，本集團將在集團內部推廣定額管理，建立定額消耗數據庫，為全面預算管理實施奠定基礎。加速信息化建設，努力滿足生產經營各方對信息共享需求。加強風險控制，理順全公司風險管理組織體系，強化法律監督和事前監督，加強經營管理各環節監控。
- (5) 加大創新力度，提升自主創新能力。繼續發揮本集團現有技術平台作用，積極開展技術攻關、不斷完善工藝，提高技術經濟指標；加強與有實力的院校、研究設計機構合作，開展新技術、新工藝、新產品研發，通過技術攻關與研發，逐步形成具有江銅知識產權的核心技術。
- (6) 繼續推進改革，建立適應企業發展的運行體制機制，即在鞏固本集團總部組織機構改革成果基礎上，進一步理順管理流程，提高管理效率；本集團內部各成員單位在年內完成組織機構調整和定崗定編工作，以優化組織機構，理順業務和管理流程，科學設置崗位，合理確定編製，實現崗位評價和劃崗歸級；在本集團總部實施以崗位價值為基礎的分配方式，在本集團內部各成員單位加快薪酬分配體系建設，初步建立內部具有公平性、外部具有競爭力，並能夠體現崗位價值和員工業績的薪酬分配體系；進一步盤活內部人力資源，完成城門山銅礦內部人員招聘及轉移；進一步探索中高層管理人員與核心技術人員股權激勵方案。

致謝

本人謹代表董事會感謝股東和社會各界對本集團長期以來的關心和支持，向本公司各位董事、監事、各位高級管理人員為本集團做出的貢獻以及全體員工在過去一年的辛勤勞動深表謝意。

董事長
李貽煌

中國江西
二零一零年三月三十日

6.2 管理層討論與分析

本集團管理層謹此提呈二零零九年度經營業績討論與分析，以增進投資者對年度報告閱讀和理解。本討論與分析所涉及的財務數據均摘自按中國會計準則編製的合併財務報表。

1. 營運資本及現金流量

報告期內，本集團經營活動產生的現金流量淨流入額為人民幣172,249萬元，比上年同期減少人民幣452,693萬元(或-72.44%)，主要是由於銅價上漲及產能擴張使年末存貨餘額上升而佔用營運資金。

報告期內，本集團經營活動產生的現金流量淨流入額比淨利潤少人民幣62,415萬元，主要是由於本集團於報告期內計提資產減值準備人民幣10,919萬元，提取固定資產折舊人民幣89,190萬元，計提無形資產攤銷人民幣5,065萬元，發生財務費用人民幣34,247萬元，遞延所得稅資產減少人民幣11,743萬元，存貨增加人民幣461,374萬元，經營性應收項目減少人民幣104,063萬元，經營性應付項目增加人民幣143,062萬元。

報告期內，本集團投資活動產生的現金流量支出淨額為人民幣314,259萬元，主要包括購建長期資產支付的現金人民幣233,597萬元，向江銅集團支付2008年度購買東同、銀山採礦權而尚未結算款項人民幣52,131萬元以及子公司江西銅業集團財務有限公司(「財務公司」)購買銀行理財產品而淨流出現金人民幣30,000萬元。本年本集團投資活動產生的現金流量支出淨額比上年同期減少人民幣92,873萬元(或-22.81%)，主要是由於上年本公司因收購江銅集團與銅主業相關的業務而支付現金人民幣158,549萬元。

報告期內，本集團籌資活動產生的現金流量支出淨額為人民幣82,190萬元，主要包括本年取得銀行借款收到現金人民幣417,803萬元，償還銀行債務支付現金人民幣319,547萬元，分配股利及支付利息支付現金人民幣35,682萬元以及因取得美元借款而存出人民幣質押存款所支付現金人民幣144,840萬元。本年本集團籌資活動產生的現金流量支出淨額比上年同期減少人民幣47,592萬元(或-36.67%)，主要是由於本年度支付的股息少於上年。

於報告期末，本集團現金及現金等價物餘額為人民幣170,263萬元，比上年末減少人民幣224,214萬元(或-56.84%)。

2. 財務狀況及資本結構

於報告期末，由於本集團產生的淨收益導致股東權益增加以及本集團負債的增加，本集團總資產由上年末的人民幣341.51億元增加到380.34億元；總負債由人民幣130.32億元上升到人民幣148.59億元。資產負債率(負債÷總資產)為39.07%，上升了大約0.91個百分點。資本負債比率(負債÷股東權益)為64.12%。

3. 財務報表項目的變動分析

1) 報告期末，本集團資產(合併資產負債表項目)構成發生重大變動或同比發生重大變化的主要項目分析：

應收票據和應收賬款：報告期末，本集團應收票據和應收賬款的餘額合計人民幣246,513萬元，比上年末減少人民幣151,128萬元(或-38.01%)，主要由於隨著金融危機回暖，市場日趨穩定，本集團為改善現金流，加快了銷售款項的回收。

預付款項：報告期末，本集團預付款項餘額為人民幣135,605萬元，比上年末增加人民幣59,411萬元(或77.97%)，主要由於原材料價格上漲所致。

其他應收款：報告期末，本集團其他應收款餘額為人民幣82,675萬元，比上年末減少人民幣55,950萬元（或-40.36%），主要由於上年度第四季度銅價大幅下跌，導致上年末本集團已入庫但尚未最終結算之原料價款低於已預付的原料價款，於上年末本集團將高於最終結算價而需向供應商收回的原料預付款部分約人民幣83,615萬元計入了其他應收款，而本報告期末由於銅價穩步上升，沒有該情況出現。

存貨：報告期末，本集團存貨餘額為人民幣1,148,997萬元，比上年末增加人民幣460,392萬元（或66.86%），佔總資產的比重由上年末的20.16%上升到30.21%，主要由於本集團原材料價格上漲導致庫存的產品單位成本上漲以及生產規模擴張導致的庫存量增加。

可供出售金融資產中的流動資產部分：報告期末，本集團可供出售金融資產餘額為人民幣30,000萬元，比上年末增加30,000萬元（或100%），主要由於報告期末財務公司持有銀行理財產品人民幣30,000萬元，該理財產品將分別於2010年1月和11月到期，預計收益率分別為3%和6%。

勘探成本：報告期末，本集團勘探成本餘額為人民幣18,719萬元，比上年末增加人民幣11,531萬元（或160.42%），主要由於報告期內本集團增加了對金雞窩銀銅礦和朱砂紅銅礦的相關勘探成本支出約人民幣11,531萬元。

遞延所得稅資產：報告期末，本集團遞延所得稅資產餘額為人民幣17,283萬元，比上年末減少人民幣11,743萬元（或-40.46%），主要由於報告期內，確認遞延所得稅資產的主要暫時性差異——存貨跌價準備因上年末提取跌價準備的存貨於報告期內生產或銷售而轉銷，引起遞延所得稅資產轉回人民幣11,635萬元。

應付票據：報告期末，本集團應付票據餘額比上年末增加人民幣186,043萬元（或2,157.83%），主要由於原料價款上升，且本年度本集團更多的採用票據結算的方式與供應商進行結算；

應付賬款：報告期末，本集團應付賬款餘額為人民幣214,005萬元，比上年末增加人民幣81,162萬元（或61.10%），主要由於原料價款上升所致。

應付職工薪酬：報告期末，本集團應付職工薪酬餘額為人民幣36,274萬元，比上年末增加人民幣12,661萬元（或53.62%），主要由於報告期本集團計提的職工薪酬尚未全部支付，該薪酬於2010年2月全部支付完畢。

一年內到期的非流動負債：報告期末，本集團一年內到期的非流動負債餘額為人民幣301萬元，比上年末減少人民幣38,222萬元（或-99.22%），主要由於本年現金流較好，如期償還了到期的長期借款，且無額外新增的一年內到期的長期借款所致。

2) 合併利潤表數據發生重大變化的主要項目分析：

資產減值損失：本集團資產減值損失比上年同期減少人民幣62,920萬元（或-85.21%），主要由於上年度本集團主產品價格下跌本集團於期末提取了存貨跌價準備人民幣57,963萬元，而本年度產品價格回升，本集團僅提取了存貨跌價準備人民幣982萬元。

投資損失：報告期內，投資損失比上年減少人民幣73,376萬元（或-74.19%），主要是由於不符合套期保值會計的商品期貨合約平倉損失從上年的人民幣97,218萬元下降到了本年的21,947萬元，減少了人民幣75,271萬元，降幅為77.43%。

(a) 截至2008年12月31日止年度產生商品期貨合約平倉損失人民幣97,218萬元的主要原因是：

- (i) 上年度，本集團與部分信譽良好的客戶約定在未來某特定日期以參考陰極銅商品期貨市場報價確定的價格銷售特定數量的銅產品。為了規避陰極銅的價格波動給本集團帶來的損失，本集團在期貨市場上相應的做了買入保值。由於上年9月末起銅價大幅下跌，這部分買入保值頭寸的平倉造成了商品期貨合約的投資損失。為降低上述業務模式受銅價巨幅波動可能帶來的履約風險，本集團在本報告期內大幅減少了上述業務模式的規模；

- (ii) 由於上年度國內原料供應商要求的點價期較長，為規避市場價格波動可能對本集團造成的不良影響，本集團在期貨市場上相應的做了買入保值。由於上年9月末起銅價大幅下跌，這部分買入保值頭寸的平倉造成了商品期貨合約的投資損失。為降低供應商要求的點價期限過長而受銅價巨幅波動可能帶來的履約風險，本集團在本報告期內與國內原料供應商協商縮短了點價期限及相應的減少了買入保值的頭寸。

2008年度上述買入保值的交易並不符合有效套期保值會計的要求，相關陰極銅商品期貨合約產生的平倉損失直接計入投資損失。

(b) 截至2009年12月31日止年度產生的商品期貨合約平倉損失：

- (i) 2009年度產生的商品期貨合約平倉損失的主要原因是2008年度開倉的陰極銅商品期貨合約於2009年度平倉導致；
- (ii) 本集團使用陰極銅商品期貨合約對本集團持有的部份存貨以及尚未確認的有關銅杆線銷售的確定承諾進行套期，以此來規避本集團承擔的隨著陰極銅市場價格的波動，存貨以及尚未確認的確定承諾的公允價值發生波動的風險。自2009年7月1日起，在以上套期交易開始時，本集團對其進行了正式指定，並準備了關於套期關係、風險管理目標和套期策略等的正式書面文件。根據本集團有效性的評估結果，相關陰極銅商品期貨合約被確認為高度有效之套期工具。於本報告期內，陰極銅商品期貨的平倉損失中的有效部分，與以上被套期項目的公允價值變動產生的收益人民幣19,622萬元進行了對沖。

營業外收入：本集團營業外收入比上年同期增加人民幣6,594萬元（或214.78%），主要由於本年度本集團收到增值稅返還人民幣4,907萬元，比上年同期增加人民幣3,592萬元；收到進口銅精礦補貼人民幣2,822萬元，比上年同期增加人民幣2,822萬元。

營業外支出：本集團營業外支出比上年同期減少人民幣668萬元（或-18.52%），主要由於(i)上年四川地震發生捐款支出，本年無此情況，引起捐贈支出減少人民幣1,154萬元；(ii)本年本集團之子公司江西銅業集團銀山礦業有限責任公司發生尾礦泄漏事件，計提賠償金及其他補償支出人民幣998萬元。

少數股東損益：本集團少數股東損失比上年同期減少人民幣8,496萬元（或-97.01%），主要由於報告期內，本集團轉讓了子公司山西刁泉銀銅礦業有限公司（「刁泉銀銅」）26.94%的股權給第三方，因此上年度虧損的子公司刁泉銀銅不再納入合併報表範圍。

4. 技術創新

於報告期內，本公司被經國家科技部、國務院國資委和中華全國總工會批准為國家創新型企業。截至報告期末，本集團累計有376項技術成果獲得了專利授權。

本公司「加壓氧化浸出硫化砷濾餅工藝的研究與應用」項目通過江西省科學技術廳組織的專家鑒定，該項目在國際上首次研究並成功應用加壓浸出濕法煉砷工藝，總體水平達到國際領先水平。

國家科技部科技支撐計劃項目《銅工業產業化重大關鍵技術攻關研究》按計劃進行。該項目於2009年9月通過科技部中期評估。國家863項目「原生硫化銅礦表外礦生物堆浸工程技術」按計劃進行實施，在現場進行萬噸級堆場試驗已完成堆築堆前期工作。

由本集團獨立完成的《6,000噸／年高檔電解銅箔關鍵技術集成創新及產業化》項目、以本集團為主，聯合江西理工大學共同完成的《金屬礦山應力測量與聲波探測關鍵技術及其工程應用》項目獲2008年度江西省科技進步二等獎。本集團聯合中南大學共同完成的《減壓揮發氧化法製備超細球狀β型氧化鈹》獲江西省科技進步三等獎。

以本集團為第一完成單位的《高效銅硫分離新藥劑、新工藝研發及工業應用》、《高純陰極銅痕量分析關鍵技術與標準化》、《硫化砷濾餅加壓氧化浸出工藝研究與應用》三項目均通過2009年度江西省科技進步獎總評。

報告期內，本集團共投入科研經費人民幣1,380萬元。

5. 節能減排

本公司經國家環境保護總局批准，榮獲中華環境保護基金頒發的中華環境獎2005綠色東方企業環保獎。

本集團一直對廢水治理、生態恢復綜合規劃。本集團正在進行提高循環水率的方案研究，開展生物法處理冶煉生產廢水試驗。對污染防治設施建設也在不斷投入，並通過加強現場管理，推行「清潔生產」，有效減少了污染排放。於本報告期，本集團二氧化硫、烟塵等排放量在產量大幅度提升情況下，基本實現了增產不增污，實現了總量控制目標，各項污染物排放達到國家排放標準，有效保護了生態環境。

報告期內，本集團通過「三廢」綜合利用，回收銅金屬11,000噸、生產三氧化二砷1,950噸。

6.3 主營業務分行業、產品情況表

(以下數據摘自中國企業會計準則編制的合併財務報表)

單位:千元 幣種:人民幣

分行業	營業收入	營業成本	營業利潤率 (%)	營業收入比	營業成本比	營業利潤率
				上年增減 (%)	上年增減 (%)	比上年增減 (%)
陰極銅	27,050,162	24,977,055	7.66	14.61	12.11	增加2.06個 百分點
銅杆線	13,993,474	12,628,305	9.76	-19.80	-22.99	增加3.74個 百分點
除銅杆線外其他 銅加工產品	3,093,414	2,968,169	4.05	-21.76	-21.68	減少0.09個 百分點
貴金屬(黃金及白銀)	5,601,627	4,206,054	24.91	23.52	28.89	減少3.13個 百分點
化工產品 (硫酸及硫精礦)	779,622	622,093	20.21	-70.04	3.17	減少56.62個 百分點
稀散金屬	644,558	279,568	56.63	-39.13	-8.92	減少14.39個 百分點
其他產品	<u>157,523</u>	<u>148,450</u>	5.76	-60.00	-11.73	減少51.53個 百分點
合計	51,320,380	45,829,694	10.70	-4.24	-2.09	減少1.96個 百分點
其他業務收入	<u>394,268</u>	<u>318,667</u>	19.18	4.32	-10.45	增加13.33個 百分點
總計	<u>51,714,648</u>	<u>46,148,361</u>	10.76	-4.18	-2.16	減少1.85個 百分點

1) 陰極銅

報告期內，儘管陰極銅市場平均價格較上年下降，但得益於宏觀經濟環境的回暖，帶動了陰極銅的工業需求，導致陰極銅銷售數量大幅增加，陰極銅營業收入仍比上年增長人民幣344,795萬元(或14.61%)；以及陰極銅營業成本比上年增長人民幣269,730萬元(或12.11%)；由於上年第四季度陰極銅價格急劇下跌，在一定庫存周轉期的影響下，前期購進的原料生產的陰極銅相比於2009年第四季度的售價，成本偏高；而今年陰極銅價格全年均呈上漲態勢，期初低價庫存得以較高的價格售出，使得全年營業收入增長大於營業成本，從而導致陰極銅全年營業利潤比上年增加人民幣75,065萬元(或56.76%)，營業利潤率由上年的5.60%上升到7.66%。

2) 銅杆線

報告期內，市場需求量較為穩定，本集團銅杆線銷售價格下跌，導致銅杆線營業收入比上年下降人民幣345,483萬元(或-19.80%)；銅杆線原料陰極銅價格的下降導致銅杆線營業成本比上年下降人民幣377,082萬元(或-22.99%)；由於上年第四季度陰極銅價格急劇下跌，導致本集團前期購入的陰極銅生產的銅杆線以低於成本價銷售，而本年度陰極銅價格全年均呈上漲態勢，期初低價庫存得以以較高的價格售出，導致銅杆線營業利潤比上年增加了人民幣31,600萬元(或30.12%)，營業利潤率由上年的6.01%上升到9.76%。

3) 除銅杆線外其他銅加工產品

報告期內，本集團除銅杆線外其他銅加工產品銷售價格下跌，導致營業收入比上年下降人民幣86,028萬元(或-21.76%)；除銅杆線外其他銅加工產品原料陰極銅價格的下降導致銅杆線營業成本比上年下降人民幣82,171萬元(或-21.68%)；從而除銅杆線外其他銅加工產品營業利潤比上年減少人民幣3,857萬元(或-23.54%)，營業利潤率由上年的4.14%下降到4.05%。

4) 貴金屬(黃金及白銀)

報告期內，銷售數量及銷售價格的上漲使得貴金屬營業收入比上年增長人民幣106,652萬元(或增長23.52%)；外購貴金屬原料量及價格的上漲導致貴金屬營業成本比上年增長人民幣94,275萬元(或28.89%)；儘管貴金屬價格上漲總體上使得貴金屬營業利潤比上年增加人民幣12,378萬元(或9.73%)，但貴金屬外購原料比例的上升導致成本上升幅度較大，使得營業利潤率由上年的28.04%下降到24.91%。

5) 化工產品(硫酸及硫精礦)

報告期內，儘管銷售數量較上年有所上升，但由於銷售價格的大幅下降使得化工產品營業收入比上年大幅下降了人民幣182,278萬元(或-70.04%)；隨著銷量的上升，營業成本比上年增長人民幣1,911萬元(或3.17%)，從而化工產品營業利潤比上年下降人民幣184,189萬元(或-92.12%)，營業利潤率由上年的76.83%下降至20.21%。

6) 稀散金屬

報告期內，稀散金屬銷售價格下跌導致的營業收入比上年同期下降人民幣41,441萬元(或-39.13%)；稀散金屬營業成本下降人民幣2,737萬元(或-8.92%)；稀散金屬營業利潤同比減少人民幣38,703萬元(或-51.47%)，營業利潤率由上年的71.01%下降到56.63%。

7) 其他產品

報告期內，本集團其他產品營業收入比上年下降人民幣23,628萬元(或-60.00%)，營業成本比上年下降人民幣1,973萬元(或-11.73%)，營業利潤比上年下降人民幣21,654萬元(或-95.98%)，營業利潤率由上年的57.29%下降到5.76%，其他產品的收入僅佔總收入的0.30%。

7. 重要事項

7.1 董事進行證券交易的標準守則

於報告期內，本公司已採納聯交所證券上市規則(「上市規則」)附錄十所載上市發行人董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)。在向所有董事及監事作出特定查詢後，本公司確認其董事及監事於報告期內一直遵守標準守則所載的規定。

7.2 企業管治常規守則

本公司致力維繫及建立高水平的企業管治。

董事會在二零零九年舉行了八次會議。由於本公司董事經常同時外出公務，因此，報告期內本公司董事會共有六次的會議是以書面決議案形式進行，但本公司已確保每位董事在作出決議前清楚知悉決議及所有有關文件的內容，並提醒各董事提出意見。雖然本公司在報告期內未能完全符合上市規則附錄十四《企業管治常規守則》(「管治守則」)A.1.1條，本公司在來年定當安排各董事親身或以電話會議形式舉行會議。

除已披露外，本公司於報告期內已遵守上市規則附錄十四所載管治守則的守則條文。

7.3 購買、出售、贖回本公司之上市證券

本公司在報告期內概無購回本公司之任何上市證券。本公司或其任何子公司並無在報告期內購買或出售本公司的任何上市證券。

7.4 暫停股東登記

根據自二零零八年一月一日起實施的《中華人民共和國企業所得稅法》及其實施條例以及國家稅務總局於二零零八年十一月六日發出《關於中國居民企業向境外H股非居民企業股東派發股息代扣代繳企業所得稅有關問題的通知》，本公司向名列於H股股東名冊上的非居民企業股東派發末期股息時，必須代扣代繳企業所得稅，稅率為10%。任何以非個人股東名義(包括以香港中央結算(代理人)有限公司、其他代理人或受托人、或其他實體或組織名義)登記的股份將被視為非居民企業股東所持的股份，因此，將需扣除企業所得稅。請股東及投資者認真閱讀以上內容，如股東名列於H股股東名冊上，請向代理人或信託機構查詢相關手續。本公司無義務亦不會承擔確定股東身份的責任，而且將嚴格依法並按照二零一零年六月十七日(星期四)之H股股東名冊代扣代繳企業所得稅，對於任何因股東身份未能及時確定或確定不准而提出的任何要求，將不予受理。

為釐定有權獲派發截至二零零九年十二月三十一日止的末期股息的H股股東，本公司將於二零一零年五月十七日(星期一)至二零一零年六月十七日(星期四)(包括首尾兩天)暫停辦理本公司H股股東登記手續，該期間不會進行任何本公司股份過戶事宜。於二零一零年六月十七日(星期四)名列股東名冊的股東將有權收取截至二零零九年十二月三十一日止年度的末期股息。為合資格獲取股息，本公司H股股東須於二零一零年五月十四日(星期五)下午四時正或以前，將過戶文件連同有關股票，一併送達本公司H股股份過戶登記處香港證券登記有限公司，地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17樓1712室-1716室。

8 監事會報告

8.1 監事會對本公司依法運作情況的獨立意見

報告期內，本公司按照《公司法》、《公司章程》的有關規定，對本公司年內股東大會、董事會召開程序、決議事項、董事會對股東大會決議執行情況、本公司董事、高級管理人員的誠信與勤勉盡職進行了監督。監事會認為，本公司決策程序合法，嚴格按內部控制制度運作，不存在關聯方異常佔用本公司資金的現象，沒有為關聯方及其他個人及任何第三方提供擔保。董事、高管人員執行公務時，認真履行了誠信與勤勉義務，沒有違反法律、行政法規、公司章程和損害本公司利益的行為。

8.2 監事會對檢查本公司財務情況的獨立意見

監事會通過對本公司的財務狀況及財務結構的檢查與審核，認為本公司財務狀況運行良好，不存在任何重大風險。監事會認為境內外會計師事務所對本公司二零零九年度內之已審計的按中國企業會計準則及國際財務報告準則編製的財務報表客觀、公正、真實地反映了本公司財務狀況和經營成果。

8.3 監事會對本公司最近一次募集資金實際投入情況的獨立意見

報告期內，本公司募集資金沒有發生用途變更情況，實際投入項目和承諾投入項目一致，未使用完之募集資金按承諾存放在已對外披露之銀行賬戶。

8.4 監事會對本公司收購、出售資產情況的獨立意見

報告期內，本公司無重大收購、出售資產的行為，沒有損害部分股東權益或造成本公司資產流失。

8.5 監事會對本公司關聯交易情況的獨立意見

報告期內，本公司關聯交易訂立程序符合上市規則的規定，關聯交易信息披露及時充分，關聯交易合同履行體現了公正、公平的原則，沒有損害股東或本公司權益的行為。

9 財務會計報告

綜合利潤表

截至二零零九年十二月三十一日止年度

(根據國際財務報告準則編製)

	附註	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
收入	3	51,430,623	53,693,436
銷售成本	7	<u>(46,452,737)</u>	<u>(47,433,301)</u>
毛利		4,977,886	6,260,135
其他收入及收益	4	219,291	213,747
銷售及分銷成本		(295,943)	(268,384)
管理費用		(1,111,006)	(1,121,882)
其他費用	5	(139,612)	(1,520,550)
財務費用	6	(361,214)	(542,870)
應佔溢利／(虧損)：			
共同控制公司		3,151	3,000
聯營公司		<u>(81,730)</u>	<u>(25,145)</u>
稅前溢利	7	3,210,823	2,998,051
稅項	8	<u>(829,517)</u>	<u>(800,535)</u>
本年溢利		<u><u>2,381,306</u></u>	<u><u>2,197,516</u></u>

歸屬於：

母公司股東

2,383,227

2,285,101

少數股東

(1,921)

(87,585)

2,381,306

2,197,516

歸屬於母公司普通股股東的

每股收益：

基本 — 人民幣元

10

RMB0.79

RMB0.76

稀釋 — 人民幣元

10

RMB0.73

RMB0.76

應付股息及本年擬派期末股息之詳情載於附註9。

綜合收益表

截至二零零九年十二月三十一日止年度

(根據國際財務報告準則編製)

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
本年溢利	2,381,306	2,197,516
其他綜合收益		
現金流量套期：		
本年度套期工具公允價值變動的有效部分 對原計入其他綜合收益的損失／(利得)	(52,222)	—
轉入本年度的綜合利潤表之 收入項目的調整	8,490	(30,128)
所得稅影響	7,064	7,532
	<u>(36,668)</u>	<u>(22,596)</u>
境外經營報表折算產生的匯兌差額	<u>(42,666)</u>	<u>(43,379)</u>
本年其他綜合損失，除稅	<u>(79,334)</u>	<u>(65,975)</u>
本年綜合收益總額	<u>2,301,972</u>	<u>2,131,541</u>
歸屬於：		
母公司股東	2,303,939	2,220,840
少數股東	<u>(1,967)</u>	<u>(89,299)</u>
	<u>2,301,972</u>	<u>2,131,541</u>

綜合財務狀況表

截至二零零九年十二月三十一日止年度

(根據國際財務報告準則編製)

	附註	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
非流動資產			
物業、廠房和設備		15,167,577	14,053,056
預付土地租賃款		185,591	197,814
無形資產		910,418	945,942
勘探成本		187,188	71,880
於共同控制企業之權益		18,937	16,786
於聯營企業之投資		387,250	508,338
可供出售投資		410,080	327,400
遞延稅項資產		172,831	290,264
關聯方貸款		—	1,000
非流動資產合計		<u>17,439,872</u>	<u>16,412,480</u>
流動資產			
存貨		11,489,973	6,886,056
應收賬款和應收票據	11	2,465,126	3,976,405
預付款、定金和其他應收款項		2,585,449	2,511,644
關聯方貸款		547,136	265,557
可供出售投資		300,000	—
以公允價值計量且變動 計入損益的股權投資		120	—
衍生金融工具	12	—	312,455
受限制存款		1,897,393	195,558
現金和現金等價物		1,702,626	3,944,766
流動資產合計		<u>20,987,823</u>	<u>18,092,441</u>
資產合計		<u><u>38,427,695</u></u>	<u><u>34,504,921</u></u>

流動負債

應付賬款和應付票據	13	4,086,694	1,414,640
其他應付款和預提費用		1,624,540	1,826,057
衍生金融工具	12	433,858	359,309
計息銀行借款		2,530,943	3,316,680
客戶存款		697,424	970,337
賣出回購金融資產		51,677	—
應付稅項		473,417	276,184

流動負債合計 9,898,553 8,163,207

淨流動資產 11,089,270 9,929,234

資產總額減流動負債 28,529,142 26,341,714

非流動負債

計息銀行借款		111,922	147,250
應付債券		4,947,993	4,747,884
遞延收益 — 政府補助		165,181	126,384
遞延稅項負債		409	78,109
環境復墾撥備		113,045	107,002
其他長期應付款		15,487	16,109

非流動負債總計 5,354,037 5,222,738

淨資產 23,175,105 21,118,976

權益

歸屬於母公司股東的權益

股本		3,022,834	3,022,834
分離交易可轉換債券權益部分		2,008,917	2,008,917
儲備		17,479,852	15,478,766
擬派期末股息	9	302,283	241,827
		22,813,886	20,752,344
少數股東權益		361,219	366,632
權益合計		23,175,105	21,118,976

附註

截至二零零九年十二月三十一日止年度
(根據國際財務報告準則編製)

2.1 編製基礎

本綜合財務報表按照國際會計準則委員會頒佈的國際財務報告準則和國際財務報告解釋委員會編製的相關註釋編製。此外，本綜合財務報表還披露了所適用的香港聯交所和香港公司條例規定的披露事項。除衍生金融工具採用公允價值計價外，本綜合財務報表均採用歷史成本計價原則。該綜合財務報表以人民幣列報，除特別說明外，所有金額進位至最接近的千元人民幣。

2.2 會計政策及披露之變更

除從2009年1月1日起採納以下所列新頒佈及經修訂之國際財務報告準則外，本集團在編製綜合財務報表時所採用的會計政策與截至2008年12月31日止年度財務報表相一致：

國際財務報告準則第1號及 國際會計準則第27號(修訂本)	國際財務報告準則第1號(修訂本)： 首次採用國際財務報告準則及國際會計準則 第27號(修訂本)合併財務報表和單獨財務報表 — 附屬公司、共同控制企業或聯營企業的 投資成本
國際財務報告準則第2號(修訂本)	國際財務報告準則第2號(修訂本)： 以股份為基礎的支付-可行權條件及取消
國際財務報告準則第7號(修訂本)	國際財務報告準則第7號(修訂本)： 金融工具：披露 — 改進金融工具的相關披露
國際財務報告準則第8號 國際會計準則第1號(經修訂) 國際會計準則第18號(修訂本)*	經營分部 財務報表之列報 國際會計準則第18號附件(修訂本)： 收入 — 確認主體是作為委託方還是代理方 借貸成本
國際會計準則第23號(經修訂) 國際會計準則第32號(修訂本)及 國際會計準則第1號(修訂本)	國際會計準則第32號(修訂本)：金融工具： 披露和列報及國際會計準則第1號(修訂本)： 財務報表的列報 — 可贖回金融工具及 清算產生的義務
國際財務呈報詮釋第9號(修訂本) 及國際會計準則第39號(修訂本)	國際財務呈報詮釋第9號(修訂本)： 重新評估嵌入式衍生工具及國際會計準則 第39號(修訂本)金融工具：確認和計量 — 嵌入式衍生工具
國際財務呈報詮釋第13號	長期客戶優惠計劃
國際財務呈報詮釋第15號	房地產建造協議
國際財務呈報詮釋第16號	境外經營淨投資套期
國際財務呈報詮釋第18號	客戶轉讓的資產(自2009年7月1日起採用)
國際財務報告準則改進 (2008年10月)**	對多項國際財務報告準則的改進

* 包含於2009年度國際財務報告準則改進（於2009年4月公佈）。

** 除國際財務報告準則第5號：「持有待售的非流動資產及已終止業務 — 計劃出售附屬公司的控股權」在2009年7月1日或以後會計年度生效外，本公司已於本會計年度採納了2008年10月發布的包括所有國際財務報告準則之改進。

採用上述新頒佈及經修訂的國際財務報告準則對本集團會計政策的影響列示如下：

國際財務報告準則第7號（修訂本）要求對公允價值計量及流動風險作出額外披露。對於所有按公允價值確認的金融工具，有關公允價值之計量需按照不同的輸入變量，使用一個三層次的公允價值層級分類予以披露。此外，該等修訂還要求對屬於第三層次公允價值計量之期初期末結餘，以及不同層次之間之重大轉移作出對賬。該等修訂亦明確要求對於用作流動性管理的衍生交易和資產進行流動性風險披露。

國際財務報告準則第8號取代了國際會計準則第14號分部報告。該準則規定了報告主體應如何基於有關主體組成部分的內部報告準則識別營運板塊，並披露板塊信息。該內部報告由主要經營決策者定期評估以及決定如何分配資源和評價其績效。該準則還要求披露各分部所提供產品以及服務的相關信息，集團的經營所處地，以及集團主要客戶的收入。本集團認為按照國際財務報告準則第8號所確定的業務分部與之前按照國際會計準則第14號分部報告所確定的分部是相一致的。該等經修訂的披露信息，包括相關修改後的比較數據載於附註3。

國際會計準則第1號（經修訂）要求在權益變動表中區分與所有者進行之交易及與非所有者進行之交易。權益變動表只詳盡列報與所有者進行之交易，而所有與非所有者進行之交易導致的權益變動以單獨一行列報。此外，該準則引入了綜合收益表的列報，包括列報所有直接計入損益的收入和費用，以及所有其他直接計入權益的收入和費用。綜合收益表可於一份單獨報表內列報，或在兩個相關聯的報表中分別披露。本集團選用分別列報的方式進行披露。

除上文所詳述外，本集團認為採用其他新頒佈及經修訂的國際財務報告準則對本集團綜合財務報表沒有任何重大影響。

2.3 新頒布但還未生效之國際財務報告準則的影響

本公司尚未於本財務報表中應用以下已頒佈但尚未生效的新頒佈或經修訂的國際財務報告準則。

國際財務報告準則第1號(經修訂)	首次採用國際財務報告準則 ¹
國際財務報告準則第1號(修訂本)	國際報告準則第1號(修訂本)首次採用 國際財務報告準則—首次採用的額外豁免 ²
國際財務報告準則第1號(修訂本)	國際報告準則第1號(修訂本)首次採用 國際財務報告準則—國際財務報告準則 第7號首次採用披露比較數的有限豁免 ⁴
國際財務報告準則第2號(修訂本)	國際報告準則第2號(修訂本)—以股份 為基礎的支付—集團內現金結算的 以股份為基礎的支付交易 ²
國際財務報告準則第3號(經修訂)	企業合併 ¹
國際財務報告準則第9號	金融工具 ⁶
國際會計準則第24號(經修訂)	關聯方披露 ⁵
國際會計準則第27號(經修訂)	綜合及獨立財務報表 ¹
國際會計準則第32號(修訂本)	國際會計準則第32號(修訂本)金融工具： 列報—配股的分類 ³
國際會計準則第39號(修訂本)	國際會計準則第39號(修訂本) 金融工具：確認及計量-符合條件的 被套期項目 ¹
國際財務呈報詮釋第14號(修訂本)	國際財務報告詮釋第14號 (修訂本)最低注資要求 ⁵
國際財務呈報詮釋第17號	向所有者分派非現金資產 ¹
國際財務呈報詮釋第19號	以權益工具消除金融負債 ⁴
國際財務報告準則第5號(修訂本) 包含於2008年10月頒佈的對 國際財務報告準則的改進中	國際財務報告準則第5號(修訂本) 持有待售的非流動資產以及終止經營 —喪失對子公司控股權的出售計劃 ¹

對國際財務報告準則第2號、國際會計準則第38號、國際財務呈報詮釋第9號和國際財務呈報詮釋第16號之修訂，於2009年7月1日或之後開始的年度期間生效。而對國際財務報告準則第5號、國際財務報告準則第8號、國際會計準則第1號、國際會計準則第7號、國際會計準則第17號、國際會計準則第36號和國際會計準則第39號之修訂，均於2010年1月1日或之後開始的年度期間生效，惟各項準則或詮釋有獨立的過渡性條文。

- 1 於2009年7月1日之後開始的年度期間生效
- 2 於2010年1月1日之後開始的年度期間生效
- 3 於2010年2月1日之後開始的年度期間生效
- 4 於2010年7月1日之後開始的年度期間生效
- 5 於2011年1月1日之後開始的年度期間生效
- 6 於2013年1月1日之後開始的年度期間生效

上述變化則可能對本集團產生重大影響之具體信息列示如下：

國際財務報告準則第2號(修訂本)規定當該企業沒有義務對股份支付交易進行結算時，企業應如何在收到貨物和服務時在獨立財務報表中計列以現金結算的股份支付。該修訂本還包含了曾計列於財務報告詮釋第8號-財務報告準則第2號的範圍和國際財務報告詮釋第11號-國際財務報告準則第2號-集團及庫存股份交易的相關要求。本集團預計將於2010年1月1日起採用國際財務報告準則第2號(修訂本)。

經修訂的國際財務報告準則第3號(經修訂)闡述了與企業合併相關會計處理的一系列變化，該等變化將對企業合併中商譽的確認、企業合併所屬會計期間及以後會計期間之經營成果產生影響。

經修訂的國際會計準則第27號(經修訂)規定，對處置附屬公司部分股權且未失去控制權的交易應視為權益交易，該類交易對商譽無影響，亦不會由此產生相應的溢利或虧損。此外，上述修訂後的準則對於附屬公司產生的虧損以及對附屬公司喪失控制權等交易事項的會計處理也作了相應的更改。國際會計準則第7號現金流量表、國際會計準則第12號所得稅、國際會計準則第21號匯率變動的影響、國際會計準則第28號聯營企業的投資和國際會計準則第31號合營企業中的權益也作了其他相應的更改。

本集團預計於2010年1月1日起採用國際財務報告準則第3號(經修訂)和國際會計準則第27號(經修訂)。對於修訂後的準則中所涉及的變化須採用未來適用法，該等變化將影響日後發生的收購、失去控制權及與少數股東之間的交易。

於2009年11月頒佈的國際財務報告準則第9號為最終完全取代國際會計準則第39號金融工具：確認與計量的第一階段。本階段修訂主要關注金融資產分類和計量。與目前將金融資產分為四類不同，所有金融資產將根據企業管理金融資產之業務模式及合同現金流特徵以攤餘成本或以公允價值計量。與國際會計準則第39號相比，該等修訂將有助於改進並簡化金融資產的分類與計量。

國際財務報告準則第9號計劃於2010年底完全取代國際會計準則第39號。本集團預計於2013年1月1日起採用國際財務報告準則第9號。

國際會計準則第24號(經修訂)闡明並簡化了關聯方的定義。該準則還部份豁免了與同一政府、或受同一政府控制、共同控制或者重大影響等國家控制企業之間關聯交易的披露。本集團預計將於2011年1月1日起採用國際會計準則第24號(經修訂)，並且關聯方披露的比較數據將作出相應修訂。

國際財務報告準則第5號(修訂本)要求若主體計劃出售子公司權益並導致喪失控制權，無論主體是否保留少數股東權益，與該被出售子公司相關之資產和負債均應劃歸為持作出售。本集團預計於2010年1月1日起採用該修訂。該修訂將採用未來適用法，並影響日後發生的喪失子公司控制權的交易。

3. 收入和分部信息

根據管理層意圖，本集團僅有一個用於報告的營運分部，即生產和銷售銅及銅相關產品。管理層為了績效考評和進行資源配置的目的而將業務單位的經營成果作為一個整體來進行管理。

收入，即本集團的營業額，為本集團2009年和2008年銷售商品的發票淨額(扣除銷售稅費、退貨和貿易折扣)。所有本集團內部的重大交易已經抵銷。

按照商品類別分析的本集團收入如下：

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
商品銷售		
— 陰極銅	26,905,382	23,441,806
— 銅杆線	13,891,250	17,329,712
— 銅加工產品	3,093,414	3,953,692
— 金	4,315,178	3,238,632
— 銀	1,286,449	1,296,471
— 硫酸及硫精礦	779,622	2,602,402
— 稀散金屬	644,558	1,058,965
— 其他	514,770	771,756
	<u>51,430,623</u>	<u>53,693,436</u>

地理信息：

(a) 來自外界客戶的收入

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
— 中國大陸	47,278,140	52,444,861
— 中國香港	3,990,796	879,914
— 中國台灣	155,219	247,388
— 澳大利亞	—	68,843
— 泰國	—	15,793
— 其他	6,468	36,637
	<u>51,430,623</u>	<u>53,693,436</u>

上述收入信息根據客戶所屬區域劃分。

(b) 非流動資產

本集團持有的非流動資產，除在阿富汗及日本的投資(該等投資的金額不重大)外均位於中國大陸。除金融工具和遞延所得稅資產外，非流動資產信息均基於資產的所在地確認。

單一主要客戶信息：

截至2009年和2008年12月31日止年度內，本集團並無對某個單一客戶或某個在共同控制下的客戶群的銷售收入超過本集團總收入的10%。本公司董事未將國有企業視為某個在共同控制下的客戶群。

4. 其他收入及收益

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
公允價值之淨收益：		
衍生金融工具 — 不符合套期會計 的交易 — 商品期貨合約*	50,787	—
— 未平倉合約對應的 未實現收益	270,254	—
— 已平倉合約對應的已實現損失	(219,467)	—
符合公允價值套期的交易**	(9,508)	—
— 被套期項目 — 存貨及銷售確定 承諾的公允價值變動收益	261,418	—
— 套期工具 — 商品期貨合約的 公允價值變動損失	(270,926)	—
現金流量套期的無效部分 以公允價值計量且變動 計入損益的股權投資	(1,747)	—
增值稅返還	49,068	13,153
利息收入	38,437	52,418
處置附屬公司收益	29,241	—
進口銅精礦補貼	28,219	—
取得可供出售投資的收益	17,204	5,259
確認為利潤的遞延收益	10,552	9,098
處置物業、廠房和設備之收益	1,808	2,420
匯兌淨(損失)/收益	(5,865)	125,281
其他	7,000	6,118
	219,291	213,747

* 該項目為商品期貨合約之公允價值變動，此項目不被指定為套期工具，並/或不符合套期會計準則之定義(附註12)。

** 該項目為商品期貨合約之公允價值變動，此項目被指定為套期工具(附註12)。符合套期會計的商品期貨合約對應的公允價值變動淨額明細如下：

	二零零九 人民幣千元	二零零八 人民幣千元
符合公允價值套期的交易		
— 未平倉合約對應的未實現損失	(2,251)	—
— 已平倉合約對應的已實現損失	<u>(7,257)</u>	<u>—</u>
	<u>(9,508)</u>	<u>—</u>
現金流量套期的無效部分		
— 未平倉合約對應的未實現損失	(1,296)	—
— 已平倉合約對應的已實現損失	<u>(451)</u>	<u>—</u>
	<u>(1,747)</u>	<u>—</u>

5. 其他費用

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
公允價值之淨虧損：		
不符合套期保值會計的交易		
— 商品期貨合約	—	1,363,494
— 未平倉合約對應的未實現損失	—	391,317
— 已平倉合約對應的已實現損失	—	972,177
物業，廠房和設備之減值準備	104,158	92,462
無形資產減值準備	—	25,080
處置物業、廠房和設備之虧損	6,209	13,123
事故賠償損失	9,977	—
捐贈支出	512	12,054
其他	18,756	14,337
	139,612	1,520,550

6. 財務費用

財務費用明細分析如下：

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
借款利息支出	45,236	404,906
分離交易可轉換債券之利息支出	285,109	70,471
票據貼現利息支出	30,869	67,493
	361,214	542,870

7. 稅前溢利

本集團除稅前溢利已扣除／(計入)下列各項:

	附註	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
已售商品之成本*		43,683,117	45,003,638
折舊		891,896	813,928
預付土地租賃費之攤銷		14,034	7,780
無形資產之攤銷		36,621	21,313
經營租賃的最低租賃付款額			
— 土地使用權		44,330	15,763
核數師薪金		7,900	8,400
員工成本(包括董事及監事薪酬)			
— 工資及薪金		924,743	886,522
— 養老金計劃供款		166,216	162,593
— 住房公積金		92,420	35,812
— 其他員工成本		242,811	201,612
匯兌損失／(收益), 淨額	4	5,865	(125,281)
應收賬款和其他應收款減值 (轉回)／撥備		(4,796)	41,216
物業、廠房及設備減值準備	5	104,158	92,462
無形資產減值準備	5	—	25,080
可供出售投資之收益	4	(17,204)	(5,259)
存貨跌價準備撥備		9,825	579,632
公允價值(收益)／損失, 淨額			
— 以公允價值計量且變動 計入損益的股權投資	4	(4,095)	—
— 衍生金融工具 — 商品 期貨合約	4	(39,532)	1,363,494
處置附屬公司收益	4	29,241	—
出售物業、廠房和設備之損失	5	6,209	13,123
出售物業、廠房和設備之收益	4	(1,808)	(2,420)

* 包含未結算臨時定價安排之公允價值變動淨額，列示如下：

	二零零九 人民幣千元	二零零八 人民幣千元
不符合套期保值會計的臨時定價安排 未實現損失／(收益)	324,960	(312,356)
公允價值套期之無效部分對應的 未實現損失	<u>4,264</u>	<u>—</u>
	<u><u>329,224</u></u>	<u><u>(312,356)</u></u>

8. 稅項

截至2009年和2008年12月31日止年度，本集團的所得稅支出主要構成如下：

本集團	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
當期所得稅：		
中國大陸企業所得稅	781,217	925,026
香港利得稅	<u>1,503</u>	<u>1,236</u>
	782,720	926,262
遞延稅項	<u>46,797</u>	<u>(125,727)</u>
年度稅項總費用	<u><u>829,517</u></u>	<u><u>800,535</u></u>

本集團其中兩家附屬公司之香港利得稅乃按本年估計應納稅溢利的16.5%(2008年：16.5%)計算。

根據2008年1月1日起的施行的《中華人民共和國企業所得稅法》，除部分附屬公司於2008年至2012年過渡期間仍適用優惠稅率外，本公司及其他附屬公司於2009年度之企業所得稅按應納稅所得額的25%計繳(2008年：25%)。

9. 股息

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
本年宣告並派發的股息：		
普通股股息：		
2008年派發之期末股息		
每股人民幣0.08元		
(2007年：每股人民幣0.3元)	<u>241,827</u>	<u>906,850</u>
擬派期末股息(於12月31日尚未確認為負債)		
普通股股息：		
擬派2009年末期股息		
每股人民幣0.1元		
(2008年：每股人民幣0.08元)	<u>302,283</u>	<u>241,827</u>

於2009年6月26日宣告發放2008年期末股息，按3,022,833,727股及每股人民幣0.08元(含稅)，合計額為人民幣241,827,000元。該股息分別於2009年7月17日及7月20日發放予H股及A股股東。

董事建議向本公司股東派發2009年期末股息，每股人民幣0.1元(含稅)(2008年：每股人民幣0.08元(含稅))。合計金額約為人民幣302,283,000元(按目前已發行股份之數目3,022,833,727股計算)。

本年度擬派期末股息尚待本公司股東於應屆股東周年大會的批准。

10. 歸屬於母公司普通股股東的每股收益

本年度之每股基本收益乃根據本年度歸屬於母公司普通股股東的溢利以及本年度加權平均股數為基礎計算的。

計算稀釋的每股收益金額時，以歸屬於母公司普通股股東的溢利為基礎，計算中所用的普通股的加權平均數為計算基本每股收益的所使用的發行在外普通股加權平均數，加上所有稀釋性潛在普通股在推定行使或轉換時以零對價發行的普通股的加權平均數之和。

每股基本收益及每股稀釋收益的計算列示如下：

	二零零九年	二零零八年
歸屬於母公司普通股		
股東應佔溢利(人民幣千元)	<u>2,383,227</u>	<u>2,285,101</u>
發行在外普通股加權平均數	3,022,833,727	3,022,833,727
稀釋的影響 — 普通股加權平均數：		
債券附帶的權證	<u>222,547,534</u>	<u>—</u>
稀釋後發行在外普通股加權平均數	<u>3,245,381,261</u>	<u>3,022,833,727</u>
— 基本	<u>人民幣0.79元</u>	<u>人民幣0.76元</u>
— 稀釋	<u>人民幣0.73元</u>	<u>人民幣0.76元</u>

於2008年度，本公司發行的債券附帶的權證自發行日起至2008年12月31日期間，普通股平均市場價格低於權證的行權價格，故未考慮其稀釋性影響。

11. 應收賬款及應收票據

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
應收賬款	1,890,713	1,533,138
應收票據	<u>735,904</u>	<u>2,620,066</u>
減：應收賬款減值準備	<u>(161,491)</u>	<u>(176,799)</u>
	<u>2,465,126</u>	<u>3,976,405</u>

本集團與客戶間的貿易條款以信用交易為主，但通常要求新客戶預付貨款。信用期通常為三個月，主要客戶可以延長至一年。本集團為每個客戶設定最高信用限額。本集團為了嚴格控制應收款項，建立了信用控制部門將信用風險降至最低。高級管理人員定期檢查逾期結餘。鑒於本集團客戶分散，因此不存在信用風險集中的問題。應收賬款並不計息。

按照發票日期計算的應收賬款的賬齡分析如下：

	二零零九年	二零零八年
	人民幣千元	人民幣千元
1年以內	1,708,225	1,391,589
1至2年	48,055	3,702
2至3年	2,093	581
3年以上	132,340	137,266
	<u>1,890,713</u>	<u>1,533,138</u>

應收票據的期限均在6個月以內。於2009年12月31日，所有應收票據均未逾期或減值。

12. 衍生金融工具

本集團使用衍生金融工具來對本集團承擔的商品價格風險進行套期保值。本集團的衍生金融工具主要包括商品期貨合約（上海期貨交易所或倫敦金屬交易所的陰極銅期貨標準合約）和從銅精礦採購協議中分拆的嵌入式衍生工具——臨時定價安排。

臨時定價安排系嵌入在本集團按照行業慣例與第三方供應商簽訂的銅精礦採購協議中的臨時定價條款。即本集團按照供應商發貨時的臨時定價支付貨款，並根據發貨後某約定期限的市場價格進行最終結算。在最終結算日之前，採購價格將基於市場報價進行調整。從臨時定價到最終結算的時間一般為1個月至4個月。由此，以上臨時定價的銅精礦採購協議包含一嵌入式衍生工具，應自商品所有權上的主要風險和報酬轉移給本集團起從主協議中分拆，並分別進行會計核算。其中，主協議為銅精礦採購協議，嵌入式衍生工具為隨未來銅價波動影響而調整採購價格的遠期合約。

本集團會根據政策管理衍生金融工具的應用，並以書面形式列明與本集團風險管理策略一致的衍生金融工具應用原則。本集團不利用衍生金融工具進行投機性投資活動，但部份衍生金融工具不被指定為套期工具或不符合套期會計準則。衍生金融工具初始以衍生交易合同簽訂當日的公允價值進行計量，並以其公允價值進行後續計量。公允價值為正數的衍生金融工具確認為一項資產，公允價值為負數的確認為一項負債。除現金流量套期中屬於有效套期的部分計入其他綜合收益之外，衍生金融工具公允價值變動而產生的利得或損失，直接計入當期損益。

商品期貨合約的公允價值為該合約開倉價格與其年末市場報價的差額。臨時定價安排的公允價值按與該安排具有相同到期日的商品期貨合約於年末的市場報價及相關採購貨物發貨日的市場報價的差額進行估計。

就套期會計方法而言，本集團的套期保值分類為：

- (1) 公允價值套期，是指對已確認資產或負債，尚未確認的確定承諾的公允價值變動風險進行的套期。
- (2) 現金流量套期，是指對現金流量變動風險進行的套期，此現金流量變動源於與已確認資產或負債、很可能發生的預期交易有關的某類特定風險。

在套期關係開始時，本集團對套期關係有正式指定，並準備了關於套期關係、風險管理目標和套期策略的正式書面文件。該文件載明瞭套期工具、被套期項目或交易，被套期風險的性質，以及本集團對套期工具有效性評價方法。套期有效性，是指套期工具的公允價值或現金流量變動能夠抵銷被套期風險引起的被套期項目公允價值或現金流量的程度。此類套期預期高度有效，並被持續評價以確保此類套期在套期關係被指定的會計期間內高度有效。

滿足套期會計方法的嚴格條件的，按如下方法進行處理：

公允價值套期

套期衍生工具的公允價值變動計入當期損益。被套期項目的公允價值因套期風險而形成的變動，計入當期損益，同時調整被套期項目的賬面價值。

被套期項目為尚未確認的確定承諾的，該確定承諾的公允價值因被套期風險引起的累計公允價值變動確認為一項資產或負債，相關的利得或損失計入當期損益。套期工具的公允價值變動亦計入當期損益。

公允價值套期會在套期工具到期、被出售、合同終止或已行使(但並未被替換或展期)、不再符合套期會計條件、或者本集團撤銷了對套期關係的指定時終止。

現金流量套期

套期工具利得或損失中屬於有效套期的部分，直接確認為其他綜合收益，屬於無效套期的部分，計入當期損益。

如果被套期交易影響當期損益的，如當被套期的預期銷售發生時，則在其他綜合收益中確認的金額轉入當期損益。

如果預期交易預計不會發生，則以前計入股東權益中的套期工具累計利得或損失轉出，計入當期損益。如果套期工具已到期、被出售、合同終止或已行使(但並未被替換或展期)，或者撤銷了對套期關係的指定，則以前計入其他綜合收益的金額不轉出，直至預期交易影響當期損益。

於資產負債表日，本集團衍生金融工具相關資產和負債分析如下：

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
(負債)／資產		
商品期貨合約	(201,427)	(359,210)
— 資產	—	99
— 負債	(201,427)	(359,309)
臨時定價安排	<u>(232,431)</u>	<u>312,356</u>
	<u>(433,858)</u>	<u>(46,854)</u>
包括：		
符合套期保值會計：		
現金流量套期		
— 商品期貨合約	(45,027)	—
公允價值套期		
— 商品期貨合約	(67,443)	—
— 臨時定價安排	(219,827)	—
不符合套期保值會計		
— 商品期貨合約	(88,957)	(359,210)
— 臨時定價安排	<u>(12,604)</u>	<u>312,356</u>
	<u>(433,858)</u>	<u>(46,854)</u>

有效套期保值

就套期會計方法而言，本集團的套期保值分類為：

現金流量套期

本集團使用陰極銅商品期貨合約對陰極銅等銅產品的預期銷售進行套期，以此來規避本集團承擔的隨著陰極銅市場價格的波動，陰極銅等銅產品的預期銷售帶來的預計未來現金流量發生波動的風險。於2009年12月31日，該等銅產品的未來銷售預期發生的時間為2010年1月至2010年3月。

公允價值套期

本集團使用陰極銅商品期貨合約和臨時定價安排對本集團持有的存貨以及尚未確認的有關銅杆線銷售的確定承諾進行套期，以此來規避本集團承擔的隨著陰極銅市場價格的波動，存貨以及尚未確認的確定承諾的公允價值發生波動的風險。

自2009年7月1日起，在以上套期關係開始時，本集團對其進行了正式指定，並準備了關於套期關係、風險管理目標和套期策略等的正式書面文件。根據本集團對以上現金流量套期和公允價值套期有效性的評估結果，相關陰極銅商品期貨合約和臨時定價安排被確認為高度有效之套期工具。

相應地，約人民幣36,668,000元淨損失作為現金流量套期的有效部分在套期儲備中確認，現金流量套期的無效部分約人民幣1,747,000元淨損失記入利潤表。詳細信息請參見其他綜合收益及附註4。

於截至2009年12月31日止年度，被指定為公允價值套期工具的商品期貨合約的公允價值變動損失為人民幣270,926,000元，被套期項目（包括存貨和未確認的銷售承諾）因套期風險而產生的公允價值變動收益，共計人民幣261,418,000元。詳細信息請參見附註4。

非有效套期保值

自2009年1月1日至2009年6月30日期間及2008年度，在上述的套期關係開始時，本集團對套期關係並未進行正式指定，因此，該等交易並不符合有效套期保值會計的要求。

此外，於本年度，本集團使用陰極銅商品期貨合約對未來銅精礦和陰極銅的採購、以及未來銅杆、銅線的銷售等進行風險管理，以此來規避本集團承擔的隨著陰極銅市場價格的波動，銅精礦、陰極銅、銅杆及銅線等相關產品的價格發生重大波動的風險。該等交易並不符合有效套期保值會計的要求。詳細信息請參見附註4。

13. 應付賬款和應付票據

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
應付賬款	2,140,047	1,328,422
應付票據	1,946,647	86,218
	<u>4,086,694</u>	<u>1,414,640</u>

於資產負債表日，根據發票日期列示的應付賬款賬齡分析如下：

	二零零九年 人民幣千元	二零零八年 人民幣千元
1年以內	2,053,044	1,267,645
1至2年	45,289	47,978
2至3年	30,570	7,307
3年以上	11,144	5,492
	<u>2,140,047</u>	<u>1,328,422</u>

應付賬款不計息，並通常在60天內清償。

承董事會命
江西銅業股份有限公司
董事
李貽煌

二零一零年三月三十日
中華人民共和國·江西省

於本公告日期，本公司執行董事為李貽煌先生、李保民先生、高建民先生、梁青先生、甘成久先生、胡慶文先生及施嘉良先生；本公司獨立非執行董事為吳建常先生、涂書田先生、張蕊女士及高德柱先生。